



**EUROOPAN UNIONIN  
NEUVOSTO**

**Bryssel, 12. lokakuuta 2009  
(OR. en)**

**13693/09**

**Toimielinten välinen asia:  
2009/0092 (ACC)**

**ACP 209  
WTO 193  
PTOM 34  
DEVGEN 250  
RELEX 826**

**SÄÄDÖKSET JA MUUT VÄLINEET**

---

Asia: NEUVOSTON PÄÄTÖS AKT-valtioiden kanssa tehtyjen talouskumppanuussopimusten liitteenä olevissa alkuperäpöytäkirjoissa vahvistetuista alkuperäsäännöistä myönnettäviä poikkeuksia koskevasta menettelystä ja päätöksen 2000/399/EY kumoamisesta

---

## NEUVOSTON PÄÄTÖS,

tehty ...,

**AKT-valtioiden kanssa tehtyjen talouskumppanuussopimusten liitteenä olevissa alkuperäpöytäkirjoissa vahvistetuista alkuperäsäännöistä myönnettäviä poikkeuksia koskevasta menettelystä ja päätöksen 2000/399/EY kumoamisesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 133 artiklan yhdessä 300 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan ja 4 kohdan kanssa,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioiden ryhmän jäsenten sekä Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden välisen Cotonoussa 23 päivänä kesäkuuta 2000 allekirjoitetun kumppanuussopimuksen<sup>1</sup>, jäljempänä 'AKT–EY-kumppanuussopimus', liitteen V ja sopimuksen pöytäkirjojen, muun muassa käsitteen "alkuperä tuotteet" määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä tehdyn pöytäkirjan, voimassaolo päättyi kyseisen sopimuksen 37 artiklan 1 kohdan mukaisesti 31 päivänä joulukuuta 2007.
- (2) Talouskumppanuussopimukset neuvoteltiin AKT–EY-kumppanuussopimuksen 37 artiklan 1 kohdan mukaisesti Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioiden ryhmän jäsenten, jäljempänä 'AKT-valtiot', alueellisten ryhmien kanssa. Näiden talouskumppanuussopimusten allekirjoittaminen on käynnistynyt 1 päivästä tammikuuta 2008.

---

<sup>1</sup> EYVL L 317, 15.12.2000, s. 3.

- (3) AKT-valtioiden kanssa tehdyistä talouskumppanuussopimuksista ensimmäisenä allekirjoitetun CARIFORUM-valtioiden ja Euroopan yhteisön talouskumppanuussopimuksen<sup>1</sup> käsitteen "alkuperä tuotteet" määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä tehdyn pöytäkirjan I, jäljempänä 'alkuperäpöytäkirja', 39 artiklassa määrätään menettelystä, jolla myönnetään talouskumppanuussopimuksen sopimuspuolena olevan AKT-valtion pyynnöstä poikkeuksia alkuperäsäännöistä. Toimivaltaisen komitean olisi hyväksyttävä poikkeukset. On aiheellista säätää menettelystä yhteisön kannan määrittelemiseksi kyseisessä komiteassa siten, että sitä voidaan soveltaa myös AKT-valtioiden kanssa myöhemmin allekirjoitettavien talouskumppanuussopimusten alkuperäpöytäkirjojen vastaaviin määräyksiin.
- (4) Alkuperäpöytäkirjan 39 artiklan 8 kohdassa määrätään, että päätös olisi tehtävä mahdollisimman pian ja joka tapauksessa viimeistään 75 työpäivän kuluttua siitä, kun yhteisö on vastaanottanut pyynnön. Jos yhteisö ei ilmoita poikkeuspyynnön esittäneelle AKT-valtioille kantaansa tämän määräajan kuluessa, pyyntö katsotaan hyväksytyksi.

---

<sup>1</sup> EYVL L 289, 30.10.2008, s. 1.

- (5) Sen vuoksi on tarpeen hyväksyä menettely sen varmistamiseksi, että yhteisön kanta voidaan vahvistaa ja ilmoittaa talouskumppanuussopimusten sopimuspuolina oleville AKT-valtioille riittävän ajoissa, jotta kutakin asiaa koskeva päätös voidaan varmasti tehdä ennen määräajan umpeutumista.
- (6) AKT–EY-kumppanuussopimuksen pöytäkirjassa N:o 1 vahvistetuista alkuperäsäännöistä myönnettäviä poikkeuksia koskevasta menettelystä 16 päivänä kesäkuuta 2000 tehdyssä neuvoston päätöksessä 2000/399/EY<sup>1</sup> säädetään toimivallan siirtämisestä komissiolle, kun hyväksytään yhteisön yhteinen kanta AKT-valtion pyydettyä poikkeusta AKT–EY-kumppanuussopimuksen liitteessä V olevassa pöytäkirjassa 1 vahvistetuista alkuperäsäännöistä.
- (7) Samanlaisesta toimivallan siirtämisestä olisi nyt säädettävä talouskumppanuussopimusten alkuperäpöytäkirjoissa vahvistetuista alkuperäsäännöistä myönnettäviä poikkeuksia koskevien pyyntöjen osalta.
- (8) Päätös 2000/399/EY olisi siksi kumottava,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

---

<sup>1</sup> EYVL L 151, 24.6.2000, s. 16.

### *1 artikla*

Komissio hyväksyy 2 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen yhteisön kannan niihin AKT-valtioiden esittämiin pyyntöihin, jotka koskevat poikkeuksen myöntämistä talouskumppanuussopimusten alkuperäpöytäkirjoissa vahvistetuista alkuperäsäännöistä.

### *2 artikla*

1. Komissiota avustaa yhteisön tullikoodeksista 12 päivänä lokakuuta 1992 annetun asetuksen (ETY) N:o 2913/92<sup>1</sup> 248 a artiklan 1 kohdalla perustettu tullikoodeksikomitea.
2. Komission edustaja tekee tullikoodeksikomitealle ehdotuksen yhteisön kannasta 25 työpäivän kuluessa siitä, kun yhteisö on vastaanottanut poikkeusta koskevan pyynnön. Tullikoodeksikomitea antaa ehdotuksesta lausunnon määräajassa, jonka puheenjohtaja asettaa asian kiireellisyyden mukaan. Lausunto annetaan perustamissopimuksen 205 artiklan 2 kohdassa niiden päätösten edellytykseksi määrättyllä enemmistöllä, jotka neuvosto tekee komission ehdotuksesta. Jäsenvaltioiden edustajien äänet painotetaan mainitussa artiklassa määrättyllä tavalla. Puheenjohtaja ei osallistu äänestykseen.

---

<sup>1</sup> EYVL L 302, 19.10.1992, s. 1.

3. Komissio hyväksyy yhteisön kannan ja toimittaa sen välittömästi asianomaisella talouskumppanuussopimuksella perustetulle toimivaltaiselle komitealle. Jos yhteisön kanta ei kuitenkaan ole tullikoodeksikomitean lausunnon mukainen, komissio toimittaa sen viipymättä neuvostolle. Siinä tapauksessa komissio lykkää sen toimittamista asianomaisen talouskumppanuussopimuksen osana perustetulle toimivaltaiselle komitealle 25 työpäivällä siitä ajankohdasta, jona tullikoodeksikomitea äänesti asiasta.
4. Neuvosto voi määräenemmistöllä hyväksyä muunlaisen yhteisön kannan 3 kohdassa säädetyn määräajan kuluessa.

### *3 artikla*

1. Kumotaan päätös 2000/399/EY.
2. Viittauksia kumottuun päätökseen pidetään viittauksina tähän päätökseen.

*4 artikla*

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

*5 artikla*

Tämä päätös julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä.

Tehty

*Neuvoston puolesta*

*Puheenjohtaja*

---